AWE Mainta
Januari 7, 2019
www.awemainta.com
www.facebook.com/awemainta
noticia@awemainta.com
583-1400

Reforma Fiscal lo hiba Aruba 'Back to the 60's'

POR SPERA AUMENTO DEN CONTRABANDA DI BEBIDA ALCOHOLICO Y CIGARIA

Pagina 3

PARADA DI FLAMBUE, ARUBA A DRENTA AMBIENTE DI CARNAVAL




Pagina 11, 12 y 13




Ministerio Publico den nan informe ta admiti esaki

DELITONAN DI INMORALIDAD TA UN PROBLEMA GRANDI NA ARUBA

Pagina 2

Ministerio Publico den nan informe ta admiti esaki

Delitonan di inmoralidad ta un problema grandi na Aruba

DEN e informe di Ministerio Publico ta wordo bisa cu delitonan contra moralidad ta violacionnan serio di integridad físico y spiritual di e victima. E tipo di casonan aki ta profundo cu ta lanta hopi emoción. Na Aruba e delitonan aki, OM ta bisa, ta un problema grandi. Nan ta bisa cu for di investigacion di sra. Hofman (2017) "Wie zwijgt stemt taboe" a resulta cu e cantidad di meldingnan y denuncianan di casonan contra moralidad di e ultimo añanan a aumenta.

E melding y denuncianan ta relaciona cu diferente tipo di delitonan di inmoralidad. Na Aruba ta papia di casonan di atakenan sexual, actonan di inmoralidad cu menornan y (intento di) violacion. Hopi di e delitonan aki ta tuma luga den e ambito di un relacion, den forma di incesto of abuso di menor.
E seriedad y con hopi e casonan aki ta presenta ta trece cun'e cu un bon cooperacion cu e seccion "Zeden" di KPA ta indispensabel, p'asina e casonan aki por wordo soluciona mas lihe posibel despues di e denuncia.

Pa loke ta e conscientisacion di e situacion aki bou di e pueblo ta cos cu por ta miho. Hopi casonan di inmoralidad no ta sali na cla, mirando cu e ta un asunto hopi tabu ainda. Pa kibra cu esaki e poblacion mester ta cla pa papia riba ayudo pa victimanan di violacion sexual y pa redefini kico en realidad ta "normal" y "inaceptabel" den e interaccionnan social.

Ministerio Publico ta haya e impresion cu por papia di un dobel moral. Na mesun momento ta sinti un grito for di comunidad pa duna e acusadonan di casonan di inmoralidad mas pisa. P'esey, OM ta señala, cu comunidad, e victima y e famianan haya debido informacion. E suministro di informacion aki por contribui na mas conocemento di e tema bou di e poblacion, cual lo por ta un bon arma pa e lucha contra violencia sexual.
Den esaki tin un rol importante cu OM mester bay hunga.



Violencia domestico
Un otro problema cu a bin ta lantando cabes ta violencia domestico. Esaki den combinacion cu maltrato di menor ta otro problema grandi den comunidad.
E chens cu un persona por haya su mes envolvi den un caso di violencia domestico of maltrato di menor ta mas grandi cu e chens di ta envolvi den otro tipo di delito. Cu mester evita y combati violencia domestico na Aruba, y cu e mester haya atencion special, ta wordo demostra den e reciente acontecimentonan violento cu tabatin ultimo aki unda un señora a fayece a consecuencia di violencia na cas.

OM ta bisa cu mester atende cu violencia domestico di un forma prominente den e Veiligheidshuis. Esaki pasobra violencia na cas mester wordo atendi door di diferente sector y dor di trece e tema aki den Veiligheidshuis e forma di traha entre e diferente instancianan ta mehora.
Corte por ta e alternativa di esaki ora cu un caso yega asina leu. Den casonan serio OM lo cera e sospechosonan y hiba nan dilanti mesa berde.

Reforma Fiscal lo hiba Aruba 'Back to the 60's'

Por spera aumento den contrabanda di bebida alcoholico y cigaria

GOBIERNO di Aruba a crea un 'monster di tres cabes" cu posibilidad cu e lo haya mas cabes den futuro cercano, ya cu aumento di BBO y BAZV hunto cu e ultimo pakete di medida aproba pa Parlamento, esta e Reforma Fiscal, a crea un monster caminda tur indicacion cu Gobierno lo no por bay controla esaki.

Mientras cu ya caba e impacto di aumento di BBO y BAZV por wordo sinti riba tur nivel den comunidad, esaki a crea diferente situacion negativo no solamente cerca consumidornan, pero tambe cerca comerciantenan cu a haya nan mes confronta c'un caida den benta debi cu consumidornan ya no tin espacio algun pa haci gasto extra na momento di compra.

Un desaroyo cu pa falta di control adecuado di mesun Gobierno, ta permiti comerciantenan haci y deshaci con cu nan kier ya cu Gobierno a bolbe crea un situacion riba cual nan no tin control.

Un ehempel simpel di esaki ta un conocido restaurant ta cobra fordi algun luna caba, un suma di 5.75 pa un porcion extra di aros cu e cliente a solicita, pero cu e prijs aki e mesun cliente por cumpra un saco di aros chikito y saca mas cu porcion di mesun aros aki, dunando asina un indicacion e impacto di e medidanan ta afectando e consumidor.

Prijsnan manera un croquet cu a aumenta na algun lugar asina hopi cu e ta costa mes hopi c'un pastechi y ora cu haci e pregunta di con esaki a cambia asina, e contesta ta semper: 'BBO.'
E impacto di e Reforma Fiscal aproba pa Parlamento den un tempo record di dos dia den luna di december, lo bay percura pa un situacion cu no ta bay ta nada agradabel p'e consumidor, pero tampoco p'e comerciantenan, kendenan ta sperando un caida drastico den benta, loke ya caba tabata e caso den dianan di fin di aña.

Bebedonan di biña, cu ta hopi aki na Aruba, ta bay aumenta cu 8%, mientras cu bebidanan manera cider, esta peer, pineapple, apple y otronan, ta bay conoce un aumento 333%, mientras cu otro bebidanan di mesun calidad lo conoce aumento di 188%.

Cigaria segun e Reforma Fiscal nobo lo conoce un aumento di 57% caminda den futuro ta posibel c'un paki di sigura lo por costa cerca di 25 florin pa paki.

Un boter di whisky di calidad cu tabata costa cerca of algo mas di 50 florin, ta aumenta y supera e prijs di 70 florin pa boter, mientras c'un boter di rum cu por a wordo cumpra pa alrededor di 30 florin, ta aumenta y lo costa awor casi 45 florin, pues un aumento di 15 florin.

Hopi comerciante, principalmente importadornan di bebidanan alcoholico y cigaria ta spera un caida formal den benta di e productonan aki y esaki ta bay pone cu e lo por tin consecuencia pa cuponan di trabou caminda e.o. por bay hasta na manda trahadornan cas.

E impresion cu wordo destila for di e preocupacion grandi aki, ta cu e posibilidad lo ta grandi cu Aruba lo bay bek den tempo, den e periodo cu contrabanda di bebida alcoholico y cigaria, tabata un negoshi miyonario.

E impacto di e Reforma Fiscal di Gabinete Wever Croes ta crea e posibilidad aki ya cu e aumento di prijsnan lo tin cu consecuencianan serio pa companianan cu ta specialisa riba e tereno aki.
E situacion actual ta pone cu hopi trahador den diferente sector lo por perde nan trabou y tin cu wordo manda cas debi na caida di entrada cerca hopi compania y negoshinan.

Aña 2019 a habri caba den un ambiente di pesimismo, sigur den e sector comercial cu ya caba a sinti formalmente e impacto di aumento di BBO y BAZV, mientras cu e Reforma Fiscal aproba recientemente, e preocupacion aki a tuma un rumbo ainda mucho mas serio.

Rene Herdé (ex miembro di Parlamento di Aruba pa AVP)

Hulanda no ta cla pa un areglo di conflicto independiente

E siman aki delegacionnan di e 4 Parlamentonan di Reino ta reuni na Sint Maarten. Aunke e tema di un *"areglo pa atende cu conflicto entre paisnan di Reino"* no ta riba agenda, no tin duda cu e lo ta topico di discucion entre miembronan di e Parlamentonan. Aunke Statuto ta reconoce un areglo di conflicto, e discucionnan riba e tema aki a bolbe cuminsa cu e aprobacion di e mocion pa crea un "areglo pa atende cu conflicto" di e miembronan di AVP Juan David Yrausquin y Rene Herdé den Parlamento Hulandes na 2010.

Te awe sinembargo no a yega na un areglo. Motibo principal ta cu Gobierno di Hulanda ta contra di un areglo realmente independiente cu ta dicta solucionnan pa conflicto cu ta obliga tur Gobierno di e 4 paisnan pa cumpli cun'e. E ultimo concepto di ley pa un areglo di conflicto cu Gobierno Hulandes a presenta algun luna pasa ta otro prueba cu Gobierno Hulandes no ta cla pa un areglo independiente. Ata aki un analisis di e concepto di ley aki.

DESEO DI PARLAMENTONAN DI REINO

E concepto di ley nobo no ta cumpli cu e deseo y acuerdo entre e 4 Parlamentonan di Reino pa un ley cu ta cumpli cu tres principio: *1) Un organo independiente; 2) cu ta trata conflictonan riba asuntonan strictamente legal di Statuto y 3) cu ta tuma desicionnan cu Gobiernonan di tur 4 pais ta obliga di respeta y cumpli cun'e.*

Tweede Kamer di Parlamento Hulandes tambe a aproba un mocion di Roelof van Laar na 2015 pa crea un areglo cu tur e principionan aki. Raad van State, e organo di conseho principal di Reino tambe a sugeri pa traha un areglo cu e tres principionan aki.

CONCEPTO 2018

Na 2015 Gobierno Hulandes a nenga un concepto di ley di Parlamentonan di Aruba, Corsou y St. Maarten pa un areglo pa soluciona conflicto entre paisnan di Reino cu ta cumpli cu tur tres e principionan menciona.

Gobierno Hulandes a presenta un propio concepto di ley na 2015 cu NO tabata cumpli cu e tres principionan aki. E ley ey a ni yega Parlamento Hulandes!

Na november 2018 Gobierno Hulandes a bolbe presenta un concepto di ley, cu atrobe NO ta cumpli cu e tres principionan. E concepto di ley nobo di Hulanda no ta regla cu decisionnan di e organo independiente (=Raad van State) ta mara Gobiernonan di e 4 paisnan! Al contrario. Raad van State tin mag di duna conseho riba un conflicto, pero ta Gobierno Hulandes/di Reino ta dicidi si ta ehecuta e conseho di e organo.

Mester corda cu Gobierno Hulandes/ di Reino lo ta parti di cualkier conflicto entre paisnan di Reino y Gobierno di Reino. Kier men cu Gobierno di Reino mes lo ta Huez den un conflicto cu e mes ta envolvi aden. Esaki kier men cu no ta trata esnan envolvi den un conflicto igual manera si t'e caso den Corte di Husticia.

E argumento cu e concepto di ley ta adopta dos di e tres principionan di un bon areglo y pesey mester ta contento, no ta valido.

Tur tres principio mester ta inclui p'e areglo ta completo y independiente! Un biscicleta por tin hopi diferente piesa, pero sin wiel e no ta completo. E no ta core!

E proposicion di Hulanda no ta crea un areglo pa soluciona conflicto den forma independiente, pero e ta un extencion di e proceso di tuma desicion den Conseho di Minister di Reino.



Den e concepto di ley aki t'e Conseho di Minister di Reino cu ta manda pidi conseho riba un conflicto na Raad van State (=e organo independiente).

T'e Conseho di Minister di Reino cu ta ricibi e conseho y t'e Conseho di Minister di Reino cu ta dicidi si ta cumpli cu e conseho di Raad van State.

Ta Conseho di Minister di Reino ta hasta dicidi si ta publica e conseho di Raad van State pa tur hende por lesa! Kier men no tin nada di un areglo independiente pa soluciona conflicto!

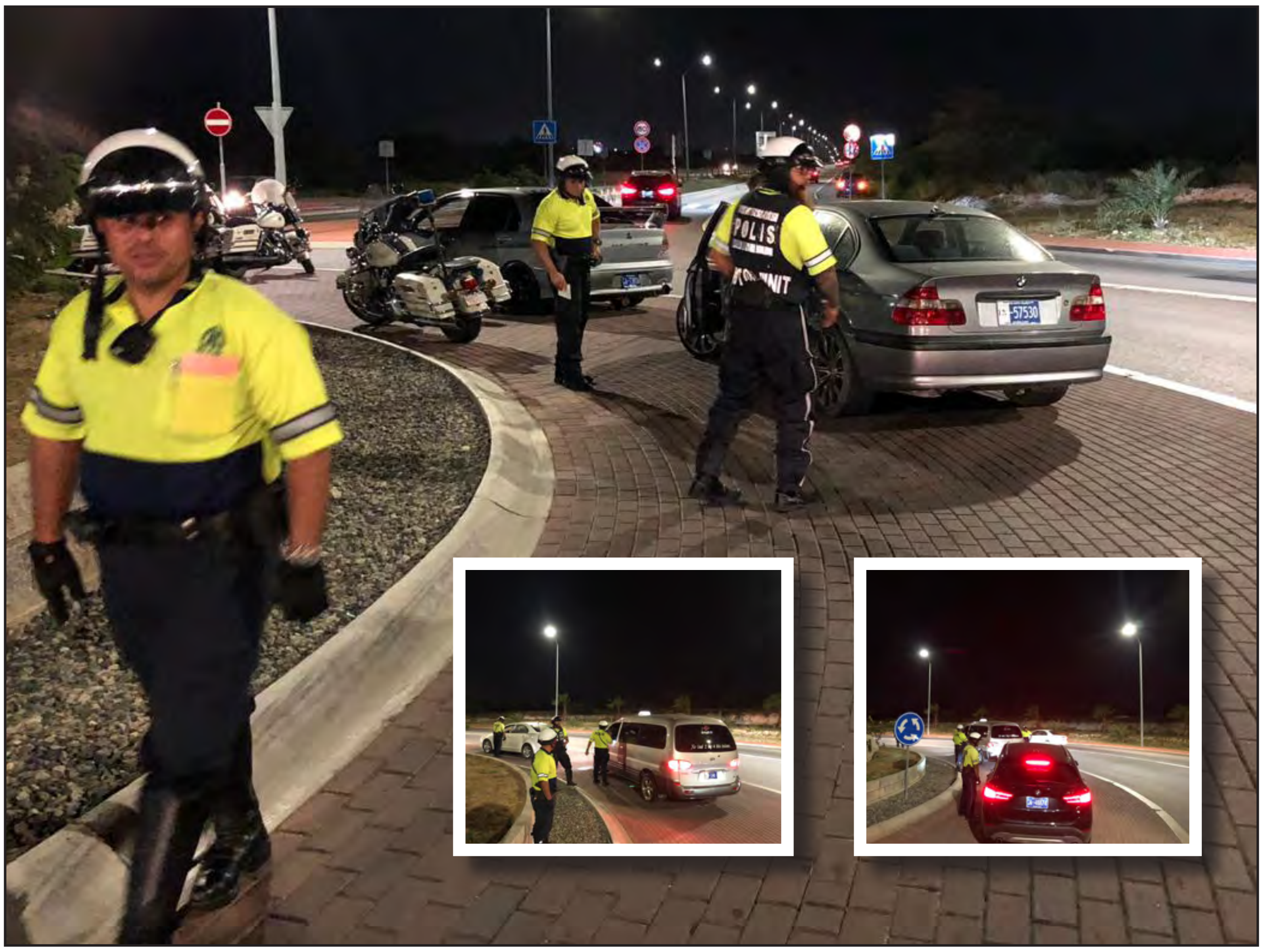
OPORTUNIDAD PERDI

Un bon areglo pa soluciona conflicto lo trece trankilidad den Reino, ya cu e ta crea e situacion cu ora tin diferencia di opinion, por haya un veredicto independientecu ta mara tur hende na dje. Mescos cu un Corte di Husticia. E concepto di ley nobo no ta haci esaki. Dor di esey ta tira e oportunidad afo pa crea e trankilidad necesario y di crea confiansa nobo den Reino.

E ultimo speransa ta cu Parlamentonan di Aruba, Corsou y St. Maarten por bolbe convence Parlamento Hulandes pa exigi pa tur tres principio cu a acorda algun aña pasa keda e base di cualkier ley nobo pa un areglo di conflicto. Ban wak si Parlamento Hulandes mes ta keda para p'e principionan cu nan a acorda!

Haciendo nan banda di bon trabao

Unidad Motorisa a reparti boet y detene hende



DURANTE y despues di Parada di Flambeu, un total di 28 boet a ser duna pa e.o. velocidad cual tabata varia di 105 te cu 126 km pa ora. Controlnan a tuma lugar riba Green Corridor direccion Playa na altura di retonde Seroe Tijshi.

Durante parade Unidad Motorisa a controla preventivamente den parkinglotnan rond di e actividad y a logra detene un sospechoso pa kiebro den auto. Despues di parade tabatin en total 7 detencion di chofernan cu a conduci bou influencia di alcohol.

11 Detencion en total tabatin

Den parade di Fakkel te cu 3:30 a.m diadomingo











DIASABRA anochi tabatin e prome actividad grandi di Carnaval 65 cu tabata e Parada di Flambeu.

Mirando e massa enorme cu a bay den e Parada (ta ser bisa como 15 mil persona) y tambe hendenan cu lo bay mira parada, Cuerpo Policial a prepara debidamente p'e parada aki cu hopi Polis uniforma y no uniforma. Un team completo, incluyendo Ambulance y CEA y otronan cu nos por a lubida. Algun dia prome Ministerio Publico a manda e comunicado di Faya bo Haya, dunando Polisnan e ordo di por detene mesora esnan cu lo no cumpli cu e reglanan di Ordo Publico.

Un ehempel ta, bo no a sigui ordo di Polis of bo bringa riba caya kibrando ley y tambe ordo publico bo lo wordo deteni. Depende con serio bo cargo ta, bo lo wordo presenta dilanti un Sub Fiscal cu lo dunabo un boet, cu ta varia den tarifa.

Si bo page of swipe e mesora bo ta sali bay ora e papelnan caba di wordo procesa, si bo no tin placa cubo bo lo wordo encarcela te despues di e parada.

Te cu 3:36 a.m di diadomingo tabatin 11 persona deteni, aña pasa e cantidad tabata 24. Esaki ta un indicacion cu hendenan ta compronde e mensahenan di parti autoridad pa nan comporta nan mes, sino bo lo pasa bo Carnaval den un cel of ta hayabo ta paga boetnan halto.

Ban spera cu e otronan cu ta bin e cantidad ta mas abou ainda.











Anchelino Vrolijk, miembro di partido POR kier sa di

Reforma Fiscal, kico esaki ta nifica pa nos cuerpo di docente y otro profesionalnan?



DESPUES cu nos por a wak con Gobierno actual a presenta e Reforma Fiscal unda cu un total di 30 mil hende no lo paga Loonbelasting mas, specialmente p'esnan mas vulnerabel den nos comunidad lo sa di bay dilanti.

Segun Anchelino Vrolijk, miembro di partido POR cu ta sostene actual coalision ta bisa cu e
pregunta ta surgi con ta para cu e clase medio, con ta para cu nos profesionalnan cu a sacrifica parti di nan bida pa logra un titulo manera p.e. nos cuerpo di docentenan.

Un pregunta cu a surgi ta cuanto nos cuerpo di docente lo mester entrega o lo conoce un alivio y lo sa di bay dilanti den nan entrada?

Den e caso aki nos cuerpo di docente y nos profesionalnan den otro profesionnan lo conoce un rebaho den nan Loonbelasting. Unda cu p.e. un docente cu un entrada anual di rond di 90,000 lo bay paga 1,622 florin menos na Loonbelasting. Su Loonbelasting lo baha di 13,489 (2018) pa un suma di 11,867 (2019).

Ademas esnan cu ta traha den Gobierno y nos cuerpo di docentenan lo conoce un aumento den nan "bashi premie", "back to school premie", y tambe den nan "gelijk bedrag".

Cu esaki e lo trece un alivio den hopi hogar unda cu nos hendenan por wak un adelanto den e cantidad di placa cu nan ta haña den nan man fin di januari awor caba.

Y esaki ta unicamente e prome fase di e Reforma Fiscal, unda cu sigur ta trece un alivio den hopi hogar aki na Aruba, segun e docente Anchelino Vrolijk di POR.

Homber cu varios caso pendiente cu husticia

Kier a huy di Aruba, pero a wordo deteni pa Grens Politie na Aeropuerto



DIASABRA anochi den careda di 9'or transportwagen y Recherche di Noord a bay Aeropuerto.
Un homber busca pa nan algun dia caba lo tabata cla pa aborda avion.
Segun informacion e buelo pa sali e momento ey tabata InselAir cu lo mester a bay Bonaire, y despues Corsou.
Por a mira Recherchenan di Noord, cu a sali cu e sospechoso cu a wordo hiba Warda di Shaba.
E homber aki diasabra merdia tabata envolvi den e un caso di hit and run, pabou di e Kapel di Tanki Leendert. Despues di e ocasiona un accidente serio el a baha y core bay. Polis a busca den e area, pero no a logra haye.
Den luna di december e homber aki lo tabata envolvi den un otro caso na Tanki Leendert tambe, unda e lo kier a mata su pareha, cu ta un dama Hulandes.
E dia ey el a logra huy tambe, y na final e dama Hulandes a desmenti tur cos dilanti Polis.
Amiganan di e dama e madruga ey a conta Polis tambe cu e homber aki cu lo ta di nacionalidad Dominicano, posiblemente tabata envolvi den un caso di maltrato cu arma den area di Hotzone.
Pues asina nos por mira cu tin diferente caso cu husticia mester di e homber aki.
Diasabra anochi el a purba sali di e isla mirando cu e lo ta na altura cu e ta wordo busca, pero no a logra. E ta deteni y awor mester rendi cuenta cu husticia na Aruba.

Polis ta detene homber cu a bay haci problema na cas di su ex,

siendo e relacion a caba masha tempo





DIADOMINGO den oranan di mainta. Polis ta wordo manda cu urgencia na un cas na Madiki, pa un problema cu tabata bayendo for di man.
Mesora un patruya ta yega n'e cas y ta detene un homber. N'e sitio e famia ta splica Polis cu pa basta tempo caba nan sobrina no tin nada mas cu e homber aki di fam. Franken, pero diadomingo mainta den careda di 10'or el a presenta n'e adres ey.
E homber a cuminsa bati hopi duro riba e porta di cas y tabata haciendo problema, tambe e tabata usa expresionnan hopi menazante contra e dama y su famia.
E famia a bisa e homber p'e bay for di nan cas, pasobra nan ta bay yama Polis pe, pero asina mes e homber no a bay, el a keda haci fastioso y no a keda e famia aki nada otro di pidi pa presencia di Polis, kendenan a bay cune.

Un peaton ta wordo ataca y mordi pa un cacho na Bushiri







DIADOMINGO den oranan di mainta, Polis a wordo manda na un na adres na Bushiri, pa motibo cu un peaton a wordo ataca y mordi pa un cacho.

Na yegada enberdad e agentenan ta topa cu un homber, kende ta splica nan cu e tabata canando riba caya y di golpi el a wordo ataca pa un cacho. E cacho a morde na su pia, te cu e dos djentenan di e cacho a keda marca na su pia.

Tambe el a splica Polis cu algun persona cu tabata eybanda a mira kico e cacho a caba di haci y a sali mesora pa yude. Un di e personanan aki a logra gara e cacho y a hinke den cura di un cas. Polis a bay n'e cas di e doño di e cas, pero niun hende a sali pa papia cu Polis, Polis mester a continua cu mas asistencia y a keda di bolbe mas laat pa atende cu e doño di e cacho.

Polis a conseha e homber pa bay Hospital p'e por haya atencion medico y un hangua contra tetanus, mirando cu mordi di cacho por ta peligroso.

Accidente cu dos persona herida y hopi daño material na Noord, pabou di ex veld di Nacional





DIADOMINGO den oranan di mainta Polis ta wordo manda riba e caminda pabou di e ex veld di Nacional pa un accidente cu dos persona herida y hopi daño material.
Un dama tras di stuur tabata bayendo cu poco velocidad halto direccion zuid y bahando e subida e dama a sigui straight den e bocht, cu consecuencia cu el a dal contra un otro auto cu tabata biniendo di direccion contrario cu tabata den e birada.
Hopi biaha tin accidente ta sosode n'e mesun caminda aki, e birada ta hopi skerpi.
E chauffeur di e Yaris tabatin dolor na su brasa, mirando cu e impacto tabata na su banda. Tambe den e otro auto un dama tambe a keda herida.
Na yegada di ambulance, personal di ambulance a trata ambos heridos, despues a transporta un di e heridonan pa hospital.
Ambos auto a haya hopi daño material, Polis di Ttrafico tambe a presenta n'e sitio p'asina haci mas investigacion. Takelwagen a transporta ambos auto for di e sitio.

Homber burachi tabata trata na habri autonan den Anasastraat





DIASABRA anochi den careda di 11'or p.m, Polis a wordo manda Anasastraat, situa pariba di Botica Dakota.
E informacion cu a drenta tabata cu tin un homber parti patras di e ex bancomatico, y cu e tabata trata di habri varios auto. E lo kier a probecha di e auto di esnan cu a dicidi parkeer nan auto pa bay Parada di Flambeu, keriendo cu eytras ta hopi sigur.

Na yegada di Polis, nan a topa cu un homber kende tabata bou influencia. Segun e homber e no ta burachi, parce e homber ta biba te na Ponton.
Pa su seguridad y di otro hende a pidi transport di CEA cu na su yegada a transporta e homber pa warda di Polis.

PAGINA 11, 12, Y 13

Cu Parada di Fakkel Aruba a drenta ambiente

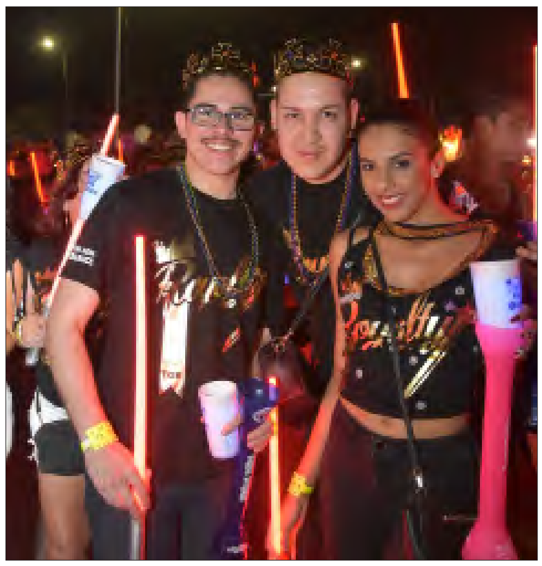























MAJESTIC
C65
FINISHERS3K


MAJESTIC
C65

















Minister Dangui Oduber:

Aña 2018 tawata un di e miho aña den historia di Turismo pa Aruba



MINISTER Dangui Oduber ta sumamente contento y alabes orguyoso cu e cifranan cu a wordo registra pa aña 2018 pa loke ta trata Turismo di nos pais. Turismo ta keda nos unico pilar economico y e drive principal di nos economia. Danki na turismo tin progreso economico y danki na turismo miles di persona na Aruba tin un entrada pa asina por mantene nan famianan. Aña 2018 por wordo considera un di e miho añanan de historia di Turismo pa nos pais. E cambio por wordo sinti den Turismo y tur e indicadornan ta papia pa nan mes.

Manera ta conoci e situacion economico na Venezuela no ta esun di miho na e momentonan aki y esaki a conduci cu Venezuela ya no mas ta nos di dos Mercado. Pa añas nos tawata ricibi un gran cantidad di turistanan Venezolano cu tawata contribui grandemente na nos economia. Esaki poco poco a bay disparciendo y aña 2018 e Mercado aki ya no mas ta esun di dos mas importante. No obstante esaki nos Turismo a demostra di ta keda uno fuerte y a mira un crecemento hopi grandi for di e Mercado Norte Americano.

Nos prome Mercado, esta esun di Merca ta keda uno solido y sostenibel. Un crecemento di cantidad di pasahero for di Merca a wordo registra y esaki sigur a contribui na un desaroyo sumamente positivo pa cu nos Turismo.

E indicadornan di hotel tambe a demostra un desaroyo alentador. E REV PAR, cu ta un di e indicadornan hopi importante pa midi e calidad di turistanan cu ta bin nos pais e registra un crecemento di double digits. E REV PAR na Aruba ta den e top 5 nan den Caribe. Banda di esaki e "Average Daily rate" tambe a demostra uno positivo y entre e mas halto den Caribe.

Un indicador cu sigur ta midi e calidad di turistanan ta e cantidad di placa cu e turista ta laga atras. Mescos cu ta e REV PAR y e "average daily rate", e cantidad di placa cu turistanan ta laga atras tambe a crece.

Maneho di minister Dangui Oduber ta dirigi riba turistanan di calidad y tur e echonan di aña 2018 ta duna di conoce cu e maneho di aña 2018 a duna su fruto y e resultadonan ta bisto.

Turismo crucero a registra un aña record. Nunca antes den historia di pais Aruba e registra un cantidad di 815.000 pasahero crucero. Un aña sumamente exitoso pa Turismo crucero y mas cu logico esaki tambe a yuda contribui na nos economia.

Minister Dangui Oduber sigur kier a gradici tur e empleadonan di ATA, tur e empleadonan di APA N.V, AAA N.V, AHATA, tur e empleadonan cu ta labora den e industria turistico y tur esnan cu a haci aña 2018 uno asina exitoso.

Turismo ta nos forsa, ban proteha esaki, ban keda brinda e miho servicio y trato na nos turistanan y ban haci esaki uno duradero.

Minister Dangui Oduber:

Turismo di Aruba ta habri aña cu un "Super Saturday"









DIASABRA ultimo AAA N.V. a experiencia un otro "Super Saturday" caminda mas cu 13000 pasahero ta sea yega of sali di Aruba. Un dia sigur sumamente druk cu na mesun momento ta trece diferente retonan cun'e. Durante e dia aki staf y personal di AAA N.V. a ricibi 5200 pasahero mientras cu 7800 pasahero a sali di nos pais Aruba.

Tur diasabra di januari 2019 lo ta bay tin 65 Arrivals y 65 Departures, di cual 53% ta vuelonan di y pa Merca. Esaki sigur ta noticianan positivo pa nos Turismo.

AAA N.V. y Minister di Turismo, Sr. Dangui Oduber ta hopi agradecido pa tur e esfuersonan haci door di tur stakeholders cu ta opera na nos Aeropuerto Internacional Reina Beatrix cu a haci e proceso di biahe di e pasahero uno mas miho posibel cual ta AAA N.V. personal, IASA, Aruba Customs, US CBP, KPA, tur e aerolineanan, ground handlers y concession operators. Tur ta hunga un rol hopi importante pa asina duna e pasahero un miho experiencia di biahe posibel durante un dia sumamente druk y pa e pasaheronan bay nan pais bek cu un bon experiencia.

Pronto cu e Proyecto "Gateway 2030" nos por spera un expansion y ampliacion di nos aeropuerto pa brinda e servicio y experiencia cu nos pais ta desea di ofrece na nos turistanan. E Proyecto aki sigur ta uno di duna sosten mirando cu na e momentonan aki nos aeropuerto a yega na su capacidad maximo. Manera por mira atrobe Aruba ta experiencia un otro "Super Saturday" y asina lo continua cu weekendnan hopi druk durante high season cual ta trece rijnan largo di pasahero. Kiermen, e proyecto aki ta di vital importancia pa e experiencia cu gobierno kier brinda nos turismo.

ENNIA ta yama bon bini na e prome baby di aña, David Drozd Jr., cu un Baby Box!



BANCO DI CARIBE

OFFICIËLE KOERSEN TEN OPZICHTE VAN DE ARUBAANSE FLORIN

GELDIG OP 4 Jan, 2019 EN TOT NADER ORDER

valuta		aankoop van publiek			verkoop aan
		bankpapier	wissels, CHQ's reischeques en overboekingen		publiek
Ned. Antil. Gulden Per ANG 100	ANG	98.00	100.00	biljetten chq./overboeking	100.20 100.00
Amerikaanse dollar	USD	1.77	1.78		1.80
Canadese dollar	CAD	1.30	1.32		1.34
Zwitserse frank (per 100)	CHF	180.20	180.92		181.72
Pond sterling	GBP	2.19	2.24		2.30
Japanse yen (per 10.000)	JPY	163.45	164.94		166.60
EURO (per 100)	EUR	201.41	203.25		205.30
Deense kroon (per 100)	DKK	26.23	26.95		27.75
Noorse kroon (per 100)	NOK	19.58	20.30		21.10
Zweedse kroon (per 100)	SEK	18.81	19.53		20.33

DIA prome di januari 2019, Zulaika Briezen, representante di Mercadeo, a entrega un Baby Box di ENNIA na e orguyoso mama di e prome baby di aña na Aruba.

E bunita Baby Box di ENNIA ta contene productonan preventivo, di cuido personal y tambe otro productonan di baby.

David Drozd Jr. a nace dia 1 Januari 2019, 00:45 y a pisa 2.960 gram, cu un largura di 49 cm y tawata e prome baby di aña.

ENNIA ta felicita mama di David, Tracia Drozd y henter famia cu nacemento di nan baby.

Comision Premio Excelencia den Deporte:

Recordatorio pa federacionnan deportivo nomina nan atleta pa Premio Excelencia den Deporte prome cu dia 15 di januari 2019

DIABIERNA 14 di December 2018 comision PED a manda carta via e-mail pa tur e federacionnan di deporte. Te cu awe 4 federacion so a manda nominado y kier a recorda cu e ultimo fecha pa yena e formulario pa nominacion ta 15 di januari 2019 venidero.



Manera menciona anteriormente den nos comunicado, e biaha aki nominacion ta bay via di un sistema digitalisa. Nos ta spera cu tur federacion lo haci nan maximo esfuerso pa manda nan nominadonan pa asina e deportistanan den nan ramo di deporte no keda perhudica. Tur aña ta tuma luga Premio Excelencia den Deporte caminda ta duna reconocemento na e atletanan cu a destaca den nan deporte e aña anterior.

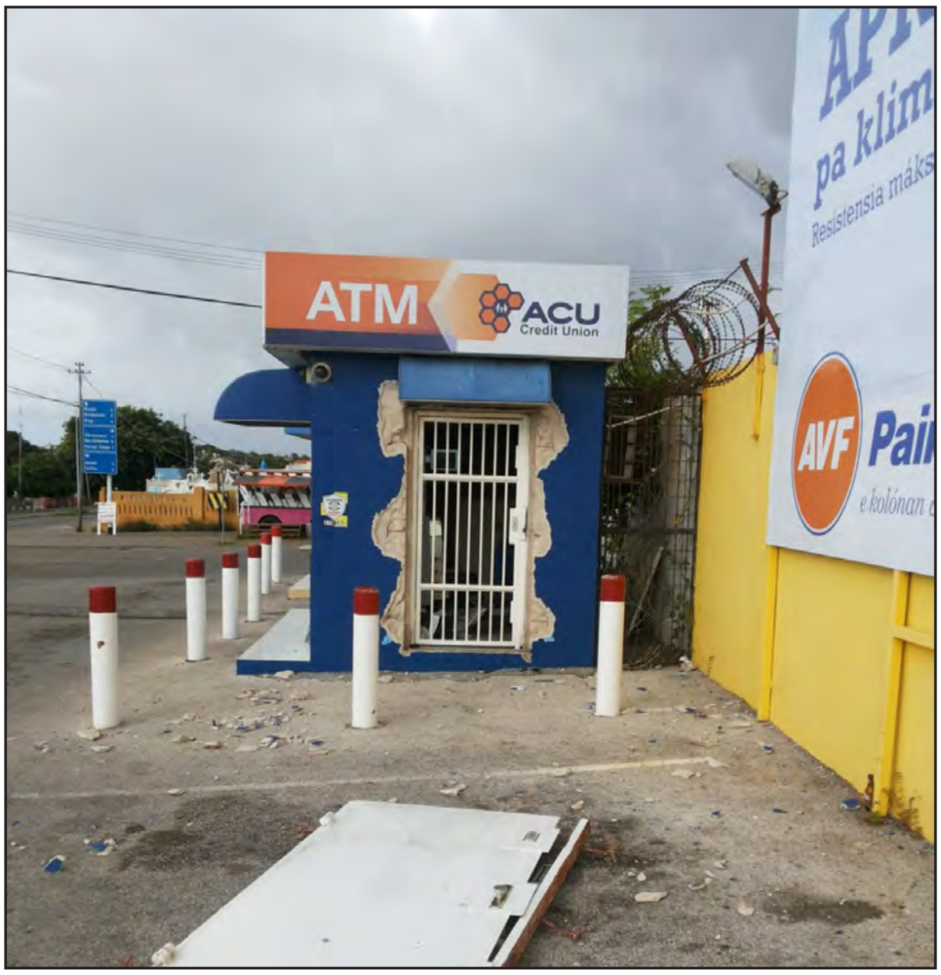
Den transcurso di luna lo divulga mas informacion den desaroyo di e magno evento Premio Excelencia den Deporte.

Scol di Evangelisacion "Mgr. A. van der Veen Zeppenfeldt Aruba" ta anuncia: "Curso Maria, nos Mama"

SCOL di Evangelisacion "Mgr. A. van der Veen Zeppenfeldt Aruba" ta habri 2019 poniendo su mes den mannan amoroso di nos Mama Maria y ta haci un invitacion na nos religioso, gruponan di oracion, Apostolado Mariano, comunidad Neo Catecumenal, tur grupo pastoral cu ta traha den Iglesia y tambe tur participante cu a yega di sigui cursonan di Scol pa reserva e fin di siman 18-19-20 di januari 2019 pa curso "Maria, nos Mama", cu ta tuma lugar na Centro Pastoral na Sta. Cruz.
Curso "Maria, nos Mama" ta un curso cu ta habri y tur hende por bin. E obhetivo di e curso "Maria, nos Mama" ta "Haña un conocemento mas cla y solido di Mama Maria, e muher bendicioná, mama di Dios y mama di nos tur.

Pa nos stima Maria y descubri e poder di Hesus den dj'E." Pa mas informacion por yama: Centro Pastoral (Sta. Cruz) 585-8378 entre 2'or y 6'or di atardi of Stella Kock na 569-7423 (despues di 5 pm) of Mayra Croes na 565-8504.

Destruccion y kiebro na bancomático







WILLEMSTAD - Diasabra dia 5 di janüari 2019 alrededor di 03.51'or di madrugá, Central di Polis a ricibí yamada di un kiebro cu a tuma lugar na un bancomático riba Sta Rosaweg na altura di Misa Católico di Sta. Rosa.

For di investigacion preliminar a sali na cla cu desconocínan lo mester a yega n'e bancomático encuestion y probablemente cu uso di e.o. gas, a rementá e bancomático p'asina por a haña acceso n'e espacio unda tin cèn.

Na momento cu Polis a yega, a topa un cantidat di placa di papel benta abou, tanto caminda cliente ta para pa haci transaccion, como parti pafó riba caya.

E cènnan aki a keda confiscá, miéntras a iniciá cu e investigacion táctico y forensico. No ta conocí e cantidad di placa cu malhechornan a bay cuné for di e bancomático aki.

E destruccion cu a keda hací ta enorme. Cuerpo Polisial ta haci un apelacion na cualkier ciudadano cu por a nota cualkier situacion òf personanan sospechoso den e área aki durante e orario ariba mencioná òf tin cualkier informacion tocante di e caso, pa tuma contacto inmediatamente cu Polis na 917, 24 ora pa dia òf yama e liña anónimo 108.

Caso di tiramento cu morto, registrando e prome asesinato na Corsou

WILLEMSTAD - Diasabra 5 di janüari 2019 alrededor di 05.48'or di madruga, Central di Polis a ricibí informacion di un caso di tiramento cu a tuma lugar na cuminsamento di Caracasbaaiweg dilanti un agencia di auto. Na yegada di e promé unidad, nan a bin topa un hòmber drumi abou cu un cantidad di herida di bala n'e parti ariba di su curpa.
Riba caya y den becindario di e víctima, tabatin un gran cantidad di cashi di bala. A pidi presencia di personal di ambulance cu urgensia n'e sitio, pero na nan yegada no por a haci nada mas p'e víctima.





Dòkter di Polis cu a presentá n'e sitio, a constatá morto di e hòmber Dhenico Johannes Pauletta, nace na Còrsou dia 13 di augùstùs 1985 (32 aña).
For di investigacion preliminar a sali na cla cu e víctima tabata hunto cu mas conocí n'e sitio y di repente un auto a pasa y un òf mas ocupante di e auto aki a los diferente tiro dirigí riba e víctima, cu e consecuencia fatal.
Riba òrdo di Fiscal di Ministerio Público a confiscá e curpa sin bida pa haci autopsia, mientras cu e investigacion den e caso aki ta sigui.

Den mesun aña Korte a kondená Scharbaai na Ulanda i na Kòrsou

WILLEMSTAD. Diahuebs Wes mr. van Lieshout a yama atenshon pa e hecho ku na Kòrsou Lionel Scharbaai a keda sentensiá, pero durante e mesun aña 2012 aki tambe na Ulanda pa faltamentu di e lei di droga. Lionel Scharbaai a trese padilanti ku e ke asistí na entiero di su mama, pero te ainda e no sa si e ta haña e pèrmit nesesario.
Fiskal mr. R. Koert na palabra a para ampliamente ketu na tur loke a keda tresé padilanti, agregando ku no tin ningun prueba di e loke e akusadonan a trese padilanti ku ta bou di preshon di kolombianonan nan lo a aktua, no tin nòmber, no tin ningun detaye i of indikashon ku ta hasi loke e duo aki ta pretendé aseptabel, segun e fiskal mr. Koert.

Hecho ta ku outoridatnan a gara nan ku e droga i ku e pruebanan ta legalmente i konvinsentemente probá.
Fiskal a pidi un kastigu di prizon di 5 aña pa Julius Lucas, siendo pa Lionel Scharbaai un kastigu di prizon di 7 aña, ya ku ta konsiderá Lionel Scharbaai e figura prinsipal den e aktonan kastigabel kometé.
Wes mr. van Lieshout a tende i skucha tur detaye ku sumo atenshon i a keda ku 23 di yanüari 2019 pa 2'or lo e dikta sentensia despues di a studia e fail ku intensidat.

E tabata na kaminda masha dia

Akademia na Rotterdam ta stòp di aseptá studiantenan antiano

WILLEMSTAD. Hogeschool Rotterdam (nivel di Akademia) ta bai stòp di reklutá studiantenan di Kòrsou i Aruba ku ta studia ku un beka.

E kantidat di studiante di nos islanan ku ta kai afó na mitar kaminda ta demasiado haltu i ni 10% di tur e studiantenan antiano ta gradua.

Un èks dosente dje akademia na Rotterdam ku a muda di Rotterdam pa Sint Maarten, Barbara van der Woude, a trata di duna un splikashon pa e fenómeno aki ku ta konosi pa basta dia kaba.

Komo èks dosente e tin komprenshon kompleto pa e desishon di direktiva dje Akademia pasobra e poko éksito dje studiantenan antiano ta mal pa nan mes kendenan tin ku retorná nan isla sin diploma pero ku un debe grandi.

Ademas e akademia tambe ta sufri konsekuensha di hopi studiante kai afó na mitar kaminda pasobra si un skol no kumpli ne palabrashon tokante éksito final di studiantenan, nan ta haña menos supsidio i e ta malu pa nan imahen.

E èks dosente no ta kere ku finalisashon dje programa di beka di estudio ne akademia ta é solushon pe studiantenan i akademianan.

Mas bien e sistema no ta sirbi i e ta faya perhudikando studiantei e akademia pero e por a un gritu di ousilio tambe. I si t'asina, Barbara van der Woude ta komprende esaki perfektamente.

E ta konta ku tempu ku ela kuminsa komo dosente di komunikashon na Akademia na Leiden regularmente e tabatin studiante di Antia den klas lokual tabata agradabel pe i e studiantenan pasobra e tabata papia tres palabra na Papiamentu.

Ademas ela konosé tur isla di Antia.

Pero ya no tabata leuk mas ora e mester a kontrolá nan karta huridiko pasobra nan no tabata mag hasi mas ku 5 fout gramatikal i esei tabata super difisil pa hasta studiante ulandes.

Pe antianonan, e tèst aki tabata frankamente un reto mortal. Nunka mas e ta lubidá un biaha ku den un frase un studiante a deskalifiká su mes dje tèst pa haña entrada ne akademia ora ela skirbi '...Hun word gebeschuldigt van falsheid op geschrifte' ku tabata mas bien un kustumber di ulandes mal skirbí ku eksepshon.





Hogeschool Rotterdam no tin e minimo idea kon nan por subi e nivel nesesario dje studiantenan antiano ounke nan tin tur klase di fasilidat ku no ta probechá di nan.

Siendo ku nan a inverti kapitales den biahenan informativo pa Kòrsou i Aruba i a grita masha tantu ku studia na Ulanda ta un adaptashon total i ku nan tin speshal pa Antianonan. Segun dirigentenan dje akademia, e uniko solushon ta pa hasi e periodo di introdukshon mas largu i obligatorio.

E solushon por ta un aña di familiarisashon pafó di akademia.

Bai traha, buska amigu, siña konose Ulanda i uniko manera pa siña un idioma ta ora bo ta obliga di papié tur dia 24 ora pa dia.

Rekomendashon di Barbara van der Woude ta: tuma un aña pa familiarisá i kustumbrá ku Ulanda i despues kuminsa ku bo estudio.

E ta simplemente inkoregibel

Luthinel Sophia tin hustisia ku man na kabes komo 'destroyer'

WILLEMSTAD. Diahuebs, djabièrnè 4 di yanüari e suidadano Luthinel Sophia, di 40 aña di edat, tabata den sala di korte atrobe pa aktonan kastigabel ku ela kometé.

Tres abogado a sinta pa atendé e akusashonnan kontra dje, entre nan señora mr. Alicia Blonk, mr. Olga Lodowica, mas un abogado señora ulandes resien den korte, siendo wes mr. S.M. van Lieshout a dirigí e seshon.
E akusashonnan kontra Luthinel ta:
destrukshon di un bentana,

ladronisia di 12 bòter di biña dia 29 di ougùstùs 2018, ladronisia di telefon mobil plùs un suma di plaka dia 27 di yüli 2018.
Apenas 21 luna pasá dia 7 di mart di 2017 Luthinel Sophia a keda sentensiá i esando den periodo di prueba ela bolbe degenerá den su fechorianan.

Esei ke men ku siendo den su periodo di prueba ku un kastigu di 18 luna di prizon mas 9 luna kondishonal, tòg el a kometé otro akto kastigabel. E personanan perhudiká no tabata presente den sala di korte diahuebs.
Pero, deklarashonnan di un testigu a trese padilanti ku nan a mira Luthinel Sophia banda di un kliko, maniobrando na un bentana di un kas pa drenta. Aki Sophia klaramente a destruí e bentana, loke el a rekonosé serka polis.

Luthinel Sophia mas aleu a deklará ku e tabata asina burachi ku e no sa mes kiko ela hasi.
E daño ku e akusado aki a kousa, segun doño di e kas a alkansá e suma di 1507 florin, ounke no tabatin un petishon pa daño i perwisio.

E siguiente akusashon ta esun ku dia 29 di ougùstùs 2018 Luthinel Sophia den oranan di mardugá, pa ta eksakto mitar di 1, a kibra drenta un snèk na Lagun, kaminda el a hòrta 12 bòter di biña.
Djei Luthinel Sophia a subi trapi, kana bai laman. Pero pa por a yega den e snèk Luthinel Sophia mester a bula muraya òf e hèki di e kurá.
Riba imágennan di un di e kámaranan a mira Sophia



subiendo e tereno i djei habri e porta drenta e negoshi. Segun Luthinel Sophia e porta no tabata na yabi será. E siguiente kaso ta esun kaminda e akusado aki a hòrta un telefon mobil plùs e suma di plaka di 300 florin.
Polisnan final di kuenta a bin detené Luthinel sintá den un outo na un sitio kaminda ta stashoná outo.

Un relato un tiki dudoso Luthinel a presentá na polis, esta ku el a kumpra e telefon pa 50 florin serka un persona ku a bin bend'é e aparato aki te na e snèk, pero ei mes tin e deklarashon ku el a kue telefon for di riba tonbank huntu ku e suma di 300 florin bai kuné.
Rapòrtnan di Reclassering, sikólogo i sikiater a subi mesa, indikando ku Luthinel Sophia tin un estorbo serio den su formashon, ku a kondusié na un personahe ku karakterístikanan sumamente asosial.
E ekspertonan a elaborá riba e posibilidat pa someté Luthinel Sambo na TBS, esta pa pas'é bou di guia i trato dirèkt di gobièrnu pero e mesun ekspertonan aki a konkluí ku e situashon tòg no ta asina alarmante.
Anteriormente Luthinel Sambo tabata den Brasami, pero sin un resultado satisfaktorio, e ta adikto na alkohòl i droga (mariwana).

Repasando su karchi di kastigu wes mr. van Lieshout a konstatá ku e lista ta lesa manera un litania ku a kuminsa na añanan 2011, 2013 pa poseshon di arma di kandela, na aña 2015 pa ladronisia, na aña 2016 ku un kastigu di prizon di 18 luna di kua 9 luna kondishonal.
Fiskal mr. R. Koert a demandá un kastigu di prizon 18 luna mas e kastigu bieu di 9 luna ku tabatin kologá riba su kabes kaba.

Delinkuentenan profeshonal

340 kilo di kokaina di Scharbaai i Lucas tabata den e 600 kilo ku a disparsé



WILLEMSTAD. Dia 23 di yanuari lo bira un dia interesante den Korte Penal ora ku wes lo duna senensia den un kaso di poseshon di 340 kilo di kokaina ku outoridatnan a konfiská for di dos delinkuente veterano kendenan tin un kachi di kastigu impreshonante.
ta resultá ku fiskal a pidi basta aña di kastigu di prison pa nan tur dos pero e prueba pa kondená riba dje no tei mas: ta rata di 340 kilo di kokaina ku tabata den e lote di kokaina ku a disparsé for di wada di reshrshe na Garipitoweg aña pasá.
O sea ku e ‘corpus delictus’ (sic!!!) no tei mas!

I esei ta meskos ku un akusado di asesinato dilanti wes pero Ministerio Publiko no por produsi e kadaver.
E akusadonan Julius Lucas i Lionel Scharbaai tabata den sala di korte diahuebs, esta e duo ku outoridatnan a gara ku 340,660 gram di kokaina dia 15 di sèptèmber 2018, pero ta parti dje lote di droga ku despues a disparsé den warda di polis na Garipituweg.

Tabata riba indikashon di wardakosta ku a sigui e personanan aki na Klein Kòrsou, kaminda e boto ku nan tabata aden a aksidentá, pero despues a haña nan tòg ku e 11 bultonan di kokaina ku nan tabata transportando.

TRASLADO RIBA LAMAN
E suseso a bin konsentrá na Fuik despues ku un di e botonan a noufragá i ku Lucas i Scharbaai a disidí di skonde den e palunan di mangel aya na Fuik. Outoridatnan for di aleu, hasiendo uzo di radar i e avion DASH a para mira i vigilá klaramente tur e trámitenan ku nan tabata hasiendo riba laman ku un barku ku despues a bira bai Venezuela bèk. Julius Lucas ta esun ku a bini ku hinter un historia ku nan a aktua bou di preshon i menasa teribel di kolombianonan, kendenan nan tabata debe plaka. Segun Julius Lucas nan a aktua bou di menasa ku morto di nan mes i nan famia.

Hasta a pone kuchú na nan garganta, segun deklarashonnan di e propio Julius Lucas diahuebs den sala di korte. Tabata dia 15 di sèptèmber 2018 ku outoridatnan a logra pone man riba e duo i a konfiská e 340 kilo di kokaina, pero 14 di òktober a bin resultá ku e droga aki a somentá fo’i warda di polis na Garipituweg.
Pa ta eksakto tabata parti di e tan komentá 600 kilo di kokaina ku misteriosamente a disparsé for di warda di polis.
Abogado mr. Marije Vaders kende ta enkargá ku e defensa di Lucas i Scharbaai, a kuestioná un ke otro debí ku muestranan di e droga ku a keda konfiská for di e duo a keda entregá 2 di novèmber 2018 numa na laboratorio ADC, siendo 14 di òktober ya e ladronisia di e kokaina for di warda di polis a tuma lugá.

Ademas e prosèsverbal ku a keda trahá no ta firmá. Lógikamente hinter e situashon aki ta trese duda komo ku ta kasi 2 luna despues ku a konfiská e droga ku e muestranan a yega laboratorio ADC, anto awor ku e kokaina a somentá fo’i warda di polis na Garipituweg “ken por bisa ku ta muestra di e droga ku a keda konfiská for di e duo esakinan ta?”, e abogado a kuestioná mas aleu.
Ámbos akusado ta bisa di no tabata sa kiko ta kontenido di e 11 bultonan i ku nan a aktua puramente bou di preshon.
Abogado mr. Marije Vaders, mirando e forma dudoso kon tur kos a kana a konkluí ku mester laga su klientenan liber di tur akusashon. Remarkabel ta ku ámbos akusado, esta tantu Julius Lucas komo Lionel Scharbaai tin un pasado ku hustisia.

Julius Lucas a keda kastigá na aña 2016 pa motibu ku a gar’é ku droga na aeropuerto Schiphol.
E mesun Julius Lucas aki tabata someté na otro kastigu pa ladronisia kometé na aña 2005.
Den e mesun aña 2005 a prohibié pa biaha pa un periodo di 2 aña, esaki relashoná ku transporte di droga. E akusado Julius Lucas ta tata di 7 yu.
Lionel Scharbaai tambe tin vários sentensia riba su nòmber i el a keda kondená tantu na Ulanda komo na Kòrsou. Tin kuestion di konfiskashon di e suma di 1 mion euro pa aktonan ilisito ku Scharbaai lo a kometé.

Kastigu di un aña presu

Tahyr Jansen i Christopher Moesker kondená poseshon di arma

WILLEMSTAD. E duo Tahyr Jansen (20 aña di edat) i Christopher Moesker (21 aña di edat) diahuebs tabata den sala di korte akusá pa poseshon di arma di kandela pero pa Christopher Moesker ta bini aserka ladronisia kometé i hañá ku e kosnan hòrtá.

Dia 4 di òktober 2018 un outo di polis a kore yega den Jamaikaweg serka di un tienda di chines den e bario Buena Vista i aki e polisnan a mira kon Tahyr Jansen a pasa un artefakto ku parse un arma di kandela over pa Christopher Moesker.

Moesker a insistí ku loke polisnan a pretendé no ta bèrdat i ku Tahyr Jansen ta inosente, Moesker a tuma tur akusashon pa poseshon di arma di kandela pa su responsabilidat, añadiendo ku ta e ta doño di e arma di kandela.

E duo a insistí ku polis imposibel por a mira dor di e glasnan di outo ku lo ta demasiado skur.

Jansen tabata tras di stür, siendo Moesker tabata sintá na su banda komo pasahero.

E akusado Moesker lo a tuma e arma di kandela hinka bou di su T-shirt, segun deklarashonnan di polis.

Wes mr. van Lieshout a konkluí despues di a repasá e filmashon di e vidio diahuebs den sala di korte ku polisnan debidamente por a mira un ke otro komo ku e glasnan sukú di e outo tabata bahá. Mas aleu e pregunta kon ta posibel ku e polis a mira arma di kandela, siendo en realidat enbèrdat a trata aki di arma di kandela.

Pues e polisnan a mira korektamente loke a pasa, segun e wes. Maske kua argumento e duo aki a para ariba, pa wes e pruebanan ta sufisiente i konvinsente. Ta trata aki di un arma di kandela di kaliber 38 ku su patronchinan korespondiente, ku ta alabes un arma den perfekto kondishon pa uzo.

E siguiente akusashon kontra di Christopher Moesker tabata di un ladronisia ku a tuma lugá na un kas na Hòfi Abou (Bándabou) ku ta pertenesé na famia Jansen. A deskubrí muestra di e palma di man di Moesker riba harmadura di un bentana.

Wes a bai di akuerdo tambe ku e sumanan di daño i perwisio entregá, esta e suma total di 2628 florin ku Moesker mester paga bèk.

Ámbos hóben tin un pasado ku hustisia. Final di kuenta wes a konkluí na un kastigu di prizon di 18 luna di kua 6 luna kondishonal pa Tahyr Jansen, siendo e kastigu pa Christopher Moesker a bira 30 luna di prizon di kua 6 luna kondishonal i un periodo di prueba di 3 aña.



A konfiská e arma di kandela i lo sak'é for di sirkulashon.

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

Maske mi no ta na e mundo aki,
tur dia mi lo ta den boso curason,
Mi confiansa ta den Señor

A fayece nos tata, esposo,
ruman, welo, omo y amigo stima



Julio Nicolaas Angela

Mihor conoci como "Nito"
*20-03-1936 - + 01-01-2019

Casa :
+ Thomasa Angela-Maduro

Yuinan:
Isnarda (Gina) Angela y yui
+ Eduardo Angela y yuinan
Suzi Angela,compañero y yuinan

Mayornan:
+ Francisco y + Angelica Angela

Nietonan:
Ralgino Wouters, Leander y
Brandon Angela, Julio Cesar Rincon

Nieta: Verenuska Rincon

Bisanietanan: Kiandra, Liandra y Allyzee Angela

Rumanan:
Nora, esposo + Joni Rodulfo, y yuinan
Magriet Angela
Gloria, esposo Eddie Kelly y yuinan
Pedro Angela
+ Herichi, esposa Margo Angela
+ Mariano, + esposa Anita Angela y yuinan
+ Ismael Angela

Rumanan di criansa: Richard Kock y famia
Egbert Kock

Tanta: Vda. Carmelina Loefstok y yuinan
Swa y Cuñanan: Eddie Kelly
Margo Angela
Pedro Maduro
Tensia y Juan Tromp
Chibea y Buchi Tromp

Ihanan: Juraima, Omar Henriquez y yuinan
Rose-Ann Padron-Croes y famia
Mayra Oduber y famia

Sobrina y Sobrino nan na Aruba y den exterior, Prima y Primonan, Amiga y Amigonan, comer y compernan, bisiñanan, conocirnan, su compañero nan di Centro Betesda, ex- coleganan GKMB,

Demas famia Angela, Maduro, Kock, Rasmijn, Loefstok, Kelly, Rodulfo, Werleman, Cofie, Geerman, Vrolijk, Hasseth, Croes, Thode, Wester, Franken, Tromp, Carrion, Rosel, Wouter, Wouters, Garcia, Wever.

Acto di entiero lo tuma lugar Diamars 8 di Janiuari 2019.
For di 1or p.m - 4or p.m

Nos estimado defunto lo reposa na Royal Funeral Home, sigui pa santana De Vries, Santa Cruz.
Nos disculpa cu despues di entiero nos no ta recibi bishita di condolencia na cas.

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

We thank you for having given us a lifetime of love
Our memories with you will be cherished forever
We will love you forever
Until we meet again……

Cu inmenso dolor na nos curason, pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di nos Reina Stima:



Erlinda Mercedes Leysner-Luydens

Sunrise 25-06-1948
Sunset 02-01-2019
Viuda di Vincent Leysner

Na nomber di su famia y amigo(a)nan

Su yiunan stima:
Vince Leysner
Dino Leysner
Ervin Leysner

Su babies stima:
Lupita Isabella
Peggy Sue
Snoekie Amore
Hannah
Zeus Maximus

Su ruman muher stima:
Marieta Wanopa-Luydens y famia

Su famia stima:
Giovanni Luidens y famia
Lucia Rasmijn y famia
Jane & Fefe Arends y famia
Tommy & Martica Arends y famia
Ramona & Roro Hernandez y famia
Ruben & Astrid Leysner y famia
Ivonne Leysner y famia
Rudy & Omaira Leysner y famia
Filia & Frank van Niel y famia
Franklin Leysner y famia
Jan & Melva Leysner y famia
Margaret & Rene Paalman y famia
Yvan Leysner y famia

Su best friends:
Lidia Kock y famia
Christal Croes y famia
Ana Maria Croes y famia
John van Cleef y famia
Joyce Bartels-Daal y famia

Su amistadnan y e awesome Team na Cas Marie.
Acto di despedida lo tuma lugar Diamars 8 di Januari 2019. Nos Mama stima lo ta reposa na Aurora Funeral Home, di 9:00 am pa 11:00 am.
Despues lo sigui cu cremacion den seno familiar.

Adres pa condolencia:
Aurora Funeral Home, Cumana 44, Dialuna 7 di Januari 2019 for di 7:00 pm pa 9:00 pm.
Lo tin un box disponibel pa donacion na Cas Marie.
Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un familiar of amistad. Nos ta lamenta cu nos no por ricibi bishita di condolencia na cas.

Royal Aurora
Funeral Home & Crematory

"Bou di alanan di Dios mi ta sigur"
Abo ku ta biba bou di amparo di Altisimo, ta hospedá den sombra di Dios Omnipotente, bisa Señor:
"Mi refugio, mi forti, mi Dios, den kende mi ta pone mi konfiansa"
Salmo 91:1-2

Cu honda pena pero conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayesemento inespera di, nos tata, welo, tio, suegro y amigo stima:



Sr. Vdo. Willemfridus Casimirus Martinus

Mihor conosi como:
Willem, Dada, Bubui, Chauffeur di bus di Padjidji
*12 october 1938 - †29 december 2018

Na nomber di su:
Esposa: †Aura Martinus

Yiunan:
Helena Martinus y Moises Jops
Jozef y Cynthia Martinus
Shamila Martinus

Nieto(a)nan:
†Rawlin Silvania
Jurvin y Marjolein Silvania
Kevin Wilford
Latisha Martinus
Naomi Martinus
Ghislaine Hernandez
Maurick Martinus

Rumannan:
†Johannes (Papa) y Nicolasia (Juchi) Martinus
†Magdalena(Mada) Martinus
†Laura Martinus
†Annie Albertus-Martinus
†Luciana(Lu) Martinus
†Caito Martinus
Elsa (Echi) y Papachi Boezem-Martinus
Nilda (Nini) y Lucien Craane-Martinus

Ruman di criansa: Alejandro Martinus

Tanta: Arcadia Koeks-Janga

Ihanan:
Jeff Craane, Ludrid Bernabela
Su Swa y Cuña nan, Subrino (a) nan, Primo (a) nan, Comer y Comper nan, Amistad y Conocir nan, bisiña nan di Dakota y Tanki Flip. Y su mihor amigo(a) nan Mario Mercera, Frank Goeloe y Hose Mercera y sra. Lilia Martilia.

Mihor bisiñanan na Bonaire: Sur. Crispina y ruman Yuya Koeks.
Excolega nan di Bus nan di Padjidji y Arubus.

Demas famianan: Martinus, Ridderstaat, Janga, Craane, Boezem, Stuart, Silvania, Wilford, Hernandez, Jobs, Albertus, Sintiago, Helmijr, Meijer, Molina, Emers, Martis, Martijn, Goedgedrag, Schermer, Frans, Finies, Marcera, Tromp, Martina, Leest, Loopstok, Trimon, Kelly, Maduro, Christiaans, Albertsz, Rasmijn, Anthony, DeAnda, Figaroa, Trimon, Ras, Jacobs, Kwidama, Leonard, Frias, Faro.

Ta invita pa acto di entiero cual lo tuma lugar na Misa Sta Anna na Noord dialuna 7 di januari 2019 di 2'or pa 4'or di atardi.
Despues lo sali pa santana Catolico na Noord.
Condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home diasabra 5 di januari 2019 Di 7'or pa 9'or di anochi.

Nos ta disculpa si nos a lubida famia den nos tristesa.
Disculpa nos pero despues di entiero nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Royal Aurora Funeral Home & Crematory

Señor ta mi wardador, mi'ntin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e taponemisosega.
E tahibami na awatrankil,
Pa mi bolbehañaforsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa pero agradecido pa tur locual elanificapa nos nosta anuncia fayecimento di:



Edgar Bernardo Gavidia

Mihor conoci como " Gaad"
*06-10-1962 - †04-01-2019
Na nomber di su:
Mama – Amelia Gavidia
Tata †- Pedro Antonio Gavidia

Rumannan:
†Albert Gavidia
Elba & Ramon Arrindell y famia
John Gavidia
Armando Gavidia & Soraida Hernandez y famia
Hellen Gavidia &MauritsTromp y famia

Sobrino &sobrina nan:
Tahira& Eliana ArrindellnaHulanda
TahirArrindellnaHulanda
RashaardArrindellnaHulanda
Myvealin, Randy &Xylaine
Darina Gavidia naHulanda
C-J Tromp

Tanta & Omo nan:
Demetrio Christiaans& Lucia Ridderstaat
Felicia & Pedro Quandus y famia
Juancho Tromp
Aurita Tromp& Norwin Gomez y famia
Secondino&GlodyTromp y famia
Benancio Gavidia
Jacobo Gavidia y famia
Ana Quandus-Gavidia y famia

Padrino & Madrina:
Low Kock y famia& Paulita Quandus y famia

Primo & prima nan, swa& cuña nan, comer &compernan, bisiña, amistadnan y demasconocirnan.

Amigonan di cas:
Steve Luidens y famia
Juan Carlos Sosa & Ana

Un gradecimentospecialta bai nasraltaRidderstaat y tur otronancu a colobora den e momentonandificil.

Demas famianan:
Gavidia, Christiaans, Quandus, Arrindell, Tromp, Ridderstaat, van Ingen, Zievinger, Feliciana, Colina, Hernandez, Bikker, Paesch, Corona, Kock, Gomez, Rojer, Na Puerto Rico y Merrylandfamia Kohler.

Ta invita pa acto di entierocu lo tuma lugar na misa Santa Anna naNoord 8 januari 2019 pa 2.00 - 4.00 pm y despuespa Santana CatholiconaNoord.
Si en caso den nos tristeza por a lubidaalgun persona offamia, nos tapidi nos mas sinsero disculpa.

Nos ta lamenta cudespues di entiero no tarisibibishitanacas.
Lo tin un box disponibel den misa pacontribucionnakanker-fonds.

Royal Aurora Funeral Home & Crematory

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu inmenso tristesa pero agradecido pa tur locual ela nifica pa nos nos ta anuncia fayecimento di:



Franklin Bin Chung Cheuz

Mihor conoci como "Amoy"
*11-06-1958 - †31-12-2018

Na nomber di su:
Esposa:
Ligia Cheuz-Henriquez

Yiunan:
Cedric & Gisela Cheuz-Yrausquin
Christal & Feliz Ridderstaat
Stacey & Dareld Franciska

Nietonan:
Tiara, Chantee y Zoë Cheuz
Emilyane, Lou-Ann y Zion Orman

Primo:
Aying & Feng Chung

Swa & Cuñanan:
Shareen, Tom Peter y famia
Richard Henriquez
Michael, Ziomara Henriquez, y famia
Magalie, Mario Geerman y famia
Siegfried Poterson y yiu
Ramona Henriquez y yiunan
Dyanira & Rodney Solognier y famia
Melody Henriquez y yiu

Famia y amigonan:
Henriquez, Poterson, Chung, Stamper, Robles, Orman, Yrausquin, Briceño, Rafini, Arends, de Cuba, Schmidt, Diaz, Servud, van der Wall-Arneman, Illidge

Ta invita pa acto di despedida cual lo tuma lugar na Aurora Funeral Home dialuna 07 januari 2019 di 9'or pa 11'or di mainta.

Cremacion lo tuma lugar despues.

Despues di despedida nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Royal Aurora Funeral Home & Crematory

He that dwelleth in the secret place of the most High shall abide under the shadow of the Almighty
Psalm 91:1

It is with great sadness that we announce the passing of our beloved husband, father, grandfather, brother, uncle, cousin and brother-in-law

Cecil Francis York



Better known as: "Cito"
*24-02-1938 - †02-01-2019
Son of Lucia †A. Benjamin and †Carl W. York
He leaves to mourn his:
Wife: Bernice York-Gibbs
Sons: Cecil Adonis (Donnie) York and Ingeborg Boswinkel
Ryan Francis York
Grandchildren: Esmay, Cito and Anaïs York
Taniria and Yasmine York
Sisters: Althea York Priscilla Brading,
†Olinde York, †Helen York
Brothers: Humphrey York
†Reynold Brading, †Calvin York
Nieces: Sylvana Gittens-Brading and Hyden Gittens
Patsy Johnson, Joyce and Barbara York
Zuleika, LaVerne, Scarlet
Nephews: Henry (Tony) Johnson, Timothy Isenia
Randolph and Darisa Thomasa – Curiel
Humphrey Jr., Achielle
Aunts: Miriam Milton-Benjamin, Winifred Benjamin
Cousins: York, Benjamin, Milton, Diehl, Thielman, Arrindell,
Iris York, Christina Marlin,
Beryl York and others too numerous to mention
Special Relatives: Pharahien van de Vijver-Koeiman and family
Petra Steenstra and family
God Children: Esther, Soraida, Raul, Linette,
Swendeline, Rhonda
Brothers-in-law:
†Alfredo and Yvette Cooper-Boasman and family
Frederick Gibbs and family
†Antonio Gibbs
Sisters-in-law: Regina and Joe Paulina-Gibbs and family
†Constance Gibbs and family
Florencia and Lesley Willems-Gibbs and family
Christina Gibbs and family
Friends: Dan and Basil Schmidt, Juliana and Miguel Goedgedrag, Oldine and Keneth Bryson, Awendel and Silvio Plantijn, Lio and Edmund Revierre, Joseph Julien, Elsa Peterson, Angeline Boye,Sydney Jacobs, Rudy Naaldijk, Roger Liendo, Tuyo Franka, Aerialo Buckley, Tim Gomez and his brothers of the lodges.

Ex-colleagues at the Fundacion Anti Droga Aruba
60+ group Honeybees Dakota

Many more relatives and friends too numerous to mention

Related families: York, Benjamin, Gibbs, Brading, Isenia, Gittens, Diehl, Marlin, Thielman, Milton, Bergland, Scott, Cooper, Gumbs, John, Lejuez, Thode, Hooker, Johnson, Lake, Williams, Alleyne

Condolences and Sympaties are welcome at the Aurora Funeral Home on January 10th from 7:00 PM-9:00 PM
The funeral will take place on Friday January 11th at the Birgen di Fatima Church in Dakota.
Viewing and tributes from 1:30 PM-4:00 PM.
Service at 4:00 PM followed by interment at the Sabana Basora Cemetery.

Our apologies if in our grief we forgot to mention someone.

Peticion na comunidad pa duna tip tocante di robo riba bancomático








WILLEMSTAD - Den madrugá di djasabra 5 di janüari 2018, alrededor di 03.45 a tuma lugar un robo n'e bancomático di ACU riba Sta Rosaweg, djis banda di Misa Católico na Sta Rosa. Desconocínan lo a yena e espacio di e bancomático cu gas y despues probablemente via di un conexion cu bateria, causa un explosion y destruí e bancomático completamente.

Curpa di tur e sospechosonan tabata bon cubri cu swèther manga largo, capuchon riba cabez y handschoen. Den e caso aki e malhechornan a haci uso di dos y te hasta tres vehículo pa yega y bay for di e sitio.
Ta trata aki di un Mitsubishi Lancer color blau, 4 porta di fabricacion 2005/2006 cu plachi di number H/69-91, un Kia Sportage color bèrdè scur cu glasnan preto y probablemente un Crosser tambe.

Despues di e robo, e malhechornan a huy bay den direccion di Montaña (Caminda Rignald Recordino). Entre tanto a localisá e Mitsubishi Lancer e mesun dia riba tereno di Dam Preto. Cuerpo Policial ta trahando intensivo riba e casonan di robo riba bancomático, no solamente pasobra ta trata di un hecho castigabel sin mas, pero especialmente en bista di e forma brutal y iresponsabel con e destruccionnan ta tumando lugar.
E explosionnan aki por tin consecuencianan serio pa seguridad di personanan cu ta biba y trafica den e area encuestion.

P'esey Polis ta haci un suplicá na comunidad, p'esun cu por a nota algu straño/dudoso den e madrugá ey den becindario di e bancomático mensioná òf riba e ruta di escape, pa tuma contacto cu Polis na 917 òf e liña anónimo 108.
Cualkier otro informacion relevante tambe di personanan dudoso cu ta gastando sèn di un manera exagerá, tambe lo ta di importancia pa nan investigacion.